MITTEILUNGSBLATT

NOVEMBER 2026
AUSGABE 11 / 26

der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach

und ihrer Mitgliedsgemeinden **Gesees**, **Hummeltal** und **Mistelbach**

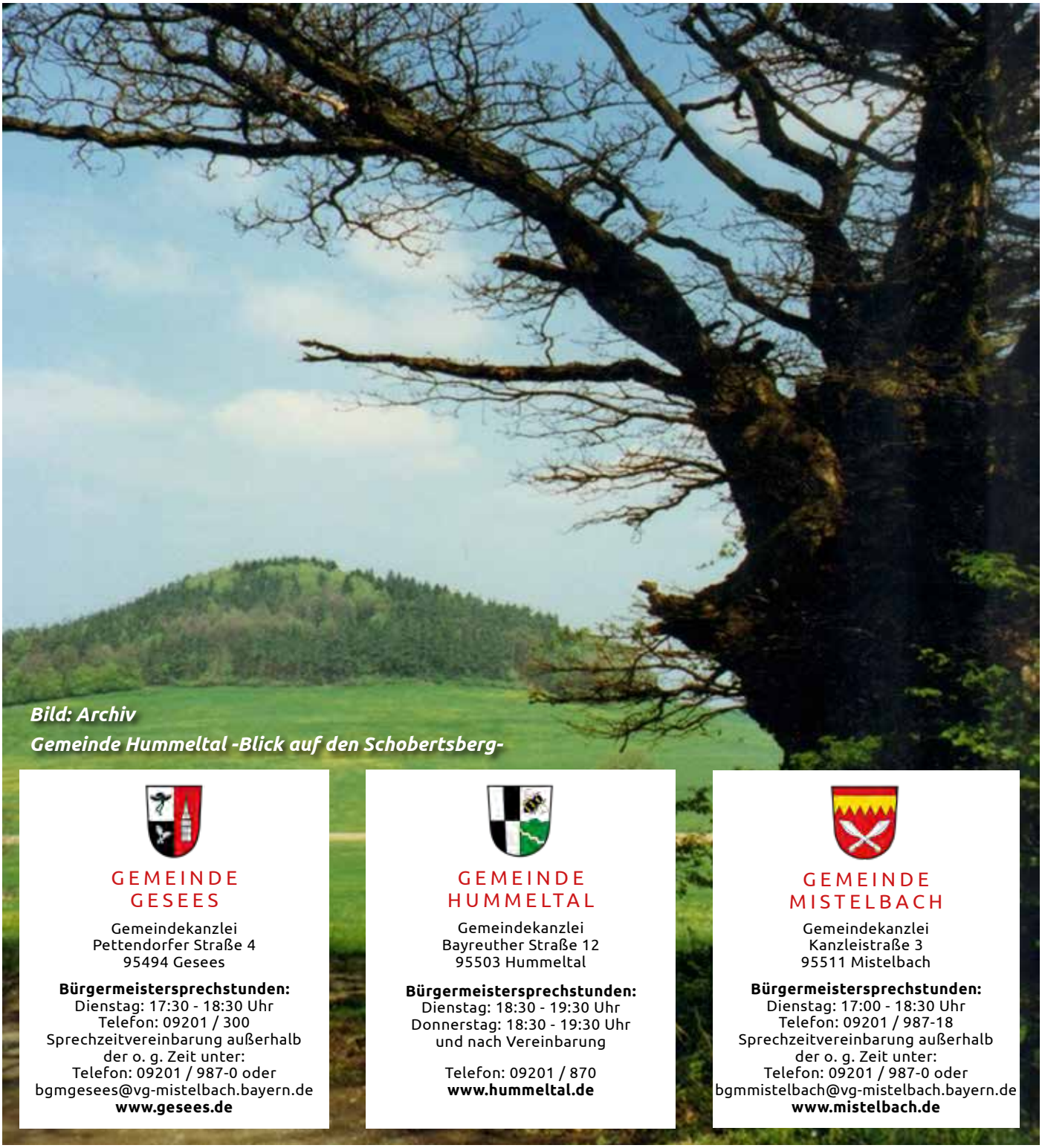


Bild: Archiv
Gemeinde Hummeltal -Blick auf den Schobertsberg-

GEMEINDE GESEES

Gemeindekanzlei
Pettendorfer Straße 4
95494 Gesees

Bürgermeistersprechstunden:
Dienstag: 17:30 - 18:30 Uhr
Telefon: 09201 / 300
Sprechzeitvereinbarung außerhalb der o. g. Zeit unter:
Telefon: 09201 / 987-0 oder
bgmgesees@vg-mistelbach.bayern.de
www.gesees.de

GEMEINDE HUMMELTAL

Gemeindekanzlei
Bayreuther Straße 12
95503 Hummeltal

Bürgermeistersprechstunden:
Dienstag: 18:30 - 19:30 Uhr
Donnerstag: 18:30 - 19:30 Uhr
und nach Vereinbarung

Telefon: 09201 / 870
www.hummeltal.de

GEMEINDE MISTELBACH

Gemeindekanzlei
Kanzleistraße 3
95511 Mistelbach

Bürgermeistersprechstunden:
Dienstag: 17:00 - 18:30 Uhr
Telefon: 09201 / 987-18
Sprechzeitvereinbarung außerhalb der o. g. Zeit unter:
Telefon: 09201 / 987-0 oder
bgmmistelbach@vg-mistelbach.bayern.de
www.mistelbach.de

neubürg
Auf allen Seiten bunt

Mitglieder der Interkommunalen Allianz (ILE)
Rund um die Neubürg – Fränkische Schweiz e. V.
Bahnhofstraße 35, 95490 Mistelgau, Telefon: 09279/923241, Fax: 09279/923244
www.neubuerg.de, info@neubuerg.de

VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT MISTELBACH

Öffnungszeiten der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach

Montag bis Freitag: 08:00 bis 12:00 Uhr, Donnerstag: 14:00 bis 18:00 Uhr

Termine außerhalb der Öffnungszeiten können Sie zu den o. g. Zeiten mit dem jeweils zuständigen Ansprechpartner vereinbaren.

Einwohnermelde- / Standesamt:	Frau Bauer und Frau Dorsch	**Tel.: 09201 / 987-28** **Tel.: 09201 / 987-10**
Ordnungsamt:	Herr Rauh	**Tel.: 09201 / 987-12**
Bauverwaltung:	Herr Krug	**Tel.: 09201 / 987-13**
Kasse:	Frau Thiem Frau Vogel	**Tel.: 09201 / 987-14** **Tel.: 09201 / 987-26**
Steueramt / Kämmerei:	Frau Bär und Herr Bauer	**Tel.: 09201 / 987-16** **Tel.: 09201 / 987-15**
Sekretariat / Mitteilungsblatt:	Frau Bayerlein	**Tel.: 09201 / 987-21**
Wasserversorgung / Abwasserentsorgung:	Herr Körber	**Tel.: 09201 / 987-20**
Liegenschaftsverwaltung:	Herr Lautner	**Tel.: 09201 / 987-19**
Leiter der Geschäftsstelle:	Herr Lippert	**Tel.: 09201 / 987-23**

BEREITSCHAFTS- UND ÄRZTLICHER NOTDIENST

Liebe Patienten,
der hausärztliche Not- und Bereitschaftsdienst wurde mehrfach umstrukturiert.
Es bestehen nun für mobile Patienten drei Bereitschaftspraxen in Bayreuth, Pegnitz und Kulmbach. Zudem können für nichtmobile Patienten Hausbesuche über die Bereitschaftsdienstzentrale Tel.: 116 117 organisiert werden.
Es gelten folgende Regelungen, Öffnungszeiten und Bereitschaftsdienstzeiten:

1) Bei hochakuten und lebensbedrohlichen Erkrankungen wenden Sie sich bitte sofort an die Integrierte Leitstelle unter der Telefonnummer 112!

2) Mobile Patienten, die eine Praxis aufsuchen können, wenden sich bitte an eine der Ärztlichen Bereitschaftspraxen:

Bereitschaftspraxis Bayreuth,
Carl-Schüller-Str. 10, 95444 Bayreuth
mit folgenden Öffnungszeiten:
Montag, Dienstag, Donnerstag: 18:00 - 21:00 Uhr
Mittwoch, Freitag: 16:00 - 21:00 Uhr
Samstag, Sonntag, Feiertag: 09:00 - 21:00 Uhr

Bereitschaftspraxis Pegnitz
in der SanaKlinik PEG, Langer Berg 12, 91257 Pegnitz - oder

Bereitschaftspraxis Kulmbach am Klinikum
Albert-Schweitzer-Strasse 10,
95326 Kulmbach, die Räume befinden sich im 2. Untergeschoss des Neubaus.
beide mit folgenden Öffnungszeiten:
Montag, Dienstag, Donnerstag: 18:00 - 21:00 Uhr
Mittwoch, Freitag: 17:00 - 21:00 Uhr
Samstag, Sonntag, Feiertag: 09:00 - 21:00 Uhr

3) Für immobile Patienten können über die **Bereitschaftsdienstzentrale Tel.: 116 117 Hausbesuche** angefragt und vermittelt werden.

NACHT- UND SONNTAGSDIENST-KALENDER DER APOTHEKEN

1.	So.	**Hummelgau/Storchen**
2.	Mo.	**Schwanen**
3.	Di.	**Bären/Brandenburger**
4.	Mi.	**Medcenter**
5.	Do.	**Birken**
6.	Fr.	**Hof**
7.	Sa.	**easyApotheke 1**
8.	So.	**Hummelgau/Rathaus**
9.	Mo.	**Storchen**
10.	Di.	**Adler**
11.	Mi.	**Hof**
12.	Do.	**Grunau**
13.	Fr.	**Schwanen**
14.	Sa.	**Brandenburger**
15.	So.	**Medcenter**
16.	Mo.	**Hummelgau/St. Georgen**
17.	Di.	**easyApotheke 1**
18.	Mi.	**Rathaus**
19.	Do.	**Mohren**
20.	Fr.	**Eichbaum**
21.	Sa.	**Apo im Rotmain Center**
22.	So.	**Hof**
23.	Mo.	**Rathaus**
24.	Di.	**Marien**
25.	Mi.	**Eichbaum/Park**
26.	Do.	**Am Roten Hügel**
27.	Fr.	**St. Georgen**
28.	Sa.	**easyApotheke 2**
29.	So.	**Birken**
30.	Mo.	**Ahorn/Apo im Rotmain Center**

APOTHEKENANSCHRIFTEN

Die Notbereitschaft der Apotheken endet jeweils am anderen Morgen um 08:00 Uhr

APOTHEKE	TELEFON
Adler Apotheke	0921/65461
Ahorn Apotheke, Glashütten	09279/97070
Apotheke am Roten Hügel	0921/44343
Apotheke Rotmain Center	0921/65016
Bären-Apotheke, Bindlach	09208/271
Birken Apotheke	0921/53037410
Brandenburger-Apotheke	0921/22209
easyApotheke 1 Leuschner Straße 53	0921/1509239
easyApotheke 2 Riedingerstraße 21	0921/60808580
Eichbaum-Apotheke (Y-Haus)	0921/73570
Grunau-Apotheke	0921/980230
Hirsch-Apotheke	0921/54480
Hof Apotheke	0921/65210
Hummelgau Apotheke Mistelbach	09201/7822
Marien-Apotheke (Kaufland)	0921/1510000
Markt-Apotheke	0921/64414
Medcenter-Apotheke	0921/1502977
Mohren-Apotheke	0921/65349
Park-Apotheke, Eckersdorf	0921/31702
Rathaus-Apotheke	0921/27476
Schwanen-Apotheke	0921/64135
St.-Georgen-Apotheke	0921/46008690
Storchen Apotheke Heinersreuth	0921/7413232

IM NOTFALL: DEFIBRILLATOREN IN UNSEREN GEMEINDEN

Möbelhaus Fa. Hertel Möbel - Hauptgebäude, Bayreuther Straße 1, 95494 Gesees, Haupteinfahrt, Küchenstudio Außenwand, Erdgeschoss, 24 Std. zugänglich, Öffnung über ILS-Notruf 112

Ortsmitte neben dem Gasthaus Goldener Löwe, Hauptstraße 4, 95494 Gesees, Scheunenwand / Giebelseite zur Hauptstraße, Öffnung über ILS-Notruf 112

Kantorat Kirche Gesees, Kirchweg 9, 95494 Gesees

Kindergarten Hummeltal, Bayreuther Straße 12, 95503 Hummeltal, im Eingang öffentlich zugänglich

Dorfgemeinschaftshaus Hinterkleebach, im Carport, 24 Std. zugänglich

Ev. Gemeindehaus Mistelbach, Bayreuther Straße 2, 95511 Mistelbach, Ev. Gemeindehaus / Rückseite zur Bushaltestelle, Öffnung über ILS-Notruf 112

TSV Mistelbach 1909 e.V., Jahnstraße 10, 95511 Mistelbach, Am Treppenaufgang Sportheim

Stand 12. Okt. 2026, den tagaktuellen Dienstplan finden Sie unter: https://www.blak.de/notdienst/oeffentliche-notdienstsuche/umkreissuche oder an den Eingangstüren der Apotheken.

VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT MISTELBACH

VOLKSTRAUERTAG 2026

Am **Sonntag, 15. November 2026** gedenken die Gemeinden der Opfer der Kriege, der Vertreibung und der Gewaltherrschaft. Die Gedenkfeiern finden im Anschluss an den Gottesdienst statt

- in Gesees
  vor dem Kriegerdenkmal, begleitet mit Böllerschießen

- in Hummeltal
  Kranzniederlegung am Ehrenmal im Friedhof und am Ehrenmal in Pittersdorf

- in Mistelbach
  Kranzniederlegung am Ehrenmal, am Dorfplatz

Alle Einwohner sind hierzu herzlich eingeladen.

KLIMASCHUTZBERATUNG IM LANDKREIS BAYREUTH

Kostenfreie Energieberatung in Mistelbach

Die Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach setzt auf Information, Nachhaltigkeit und die spürbare Entlastung der Haushalte.

Angesichts weiterhin hoher Energiekosten und der steigenden Bedeutung von Klimaschutz und Energieeffizienz erweitert die Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach ihr Informationsangebot für Bürgerinnen und Bürger. Mit einer neuen Initiative zur Energieberatung erhalten Einwohnerinnen und Einwohner die Möglichkeit, sich umfassend über Einsparpotenziale, Förderprogramme und moderne Energielösungen zu informieren.



Im Mittelpunkt stehen praxisnahe Empfehlungen rund um das Energiesparen im Haushalt, die energetische Sanierung von Gebäuden, den Einsatz erneuerbarer Energien sowie aktuelle staatliche Fördermöglichkeiten. Ziel ist es, die Bürgerinnen und Bürger dabei zu unterstützen, ihre Energiekosten langfristig zu senken und gleichzeitig einen Beitrag zum Umwelt- und Klimaschutz zu leisten.

Für wen ist die Beratung gedacht?
Die Energieberatung richtet sich sowohl an Haus- und Wohnungseigentümer sowie auch an alle Bürgerinnen und Bürger, die sich über nachhaltige Energielösungen informieren möchten. Hierzu lädt die Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach Sie herzlich ein.

Die Beratung dauert maximal 40 Minuten und ist für Bürgerinnen und Bürger der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach kostenfrei. Um die Beratung optimal nutzen zu können, wird empfohlen, vorhandene Unterlagen wie Baupläne, Angebote von Handwerksbetrieben oder technische Daten mitzubringen.

Für einfache Fragen können Sie sich auch an die Hotline der Energieagentur unter
Tel.: 09221 / 82 39 - 18 wenden. Auch diese telefonische Beratung ist für Bürgerinnen und Bürger der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach kostenlos.

Weitere Informationen erhalten Sie auf den Seiten der Energieagentur Oberfranken e.V. unter:
www.energieagentur-oberfranken.de

Der nächste Beratungstermin in der
Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach, Kanzleistraße 3, 95511 Mistelbach,
findet am **Donnerstag, 12. November 2026** statt.

Teilnahme & Anmeldung
Im Zeitraum von **14:00 Uhr** bis **18:00 Uhr** können individuelle Beratungstermine vereinbart werden. Eine vorherige Anmeldung ist erforderlich, da die Plätze begrenzt sind. Interessierte können sich bei der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach Herrn Lautner telefonisch unter **Tel.: 09201 / 987 - 19** oder per E-Mail an die **liegenschaftsverwaltung@vg-mistelbach.bayern.de** anmelden.

Das nächste Mitteilungsblatt erscheint: **27. November 2026**

Anzeigen- und Redaktionsschluss: 10. November 2026

Bitte beachten! Der Anzeigen und Redaktionsschluss für die JANUAR AUSGABE ist bereits am 04.12.2026

WINDPARK PETTENDORFER RANGEN GKU

Schaden an der neuen Windkraftanlage (WEA III)

Der Vorstand des Windparks Pettendorfer Rangen, Matthias Hagen, informiert:

Wie man bereits von weiten sehen kann, ist unsere neue WEA III bis auf weiteres nicht in Betrieb.

Die Anlage wurde Anfang Juni 2026 in Betrieb genommen und es wurde mit der Inbetriebnahmephase begonnen. Im Juni und Juli 2026 lief die Anlage relativ störungsarm mit Bereitstellungsquoten von über 95 %. Im August und September 2026 traten mehrere Schäden auf.

Zu o.g. Schäden äußert sich die Firma ENERCON wie folgt:

Bei der neuen ENERCON-Windenergieanlage im Windpark Pettendorfer Rangen wurden Auffälligkeiten am Generator festgestellt. Dabei handelt es sich um Abweichungen von den vorgesehenen Luftspalt-Toleranzen zwischen Generatorrotor und Generatorstator.

Dieses Problem betrifft auch andere Generatoren, welche in einem bestimmten Produktionswerk gefertigt wurden. In einzelnen Fällen wurden technische Korrekturmaßnahmen erforderlich, einschließlich des Austauschs der betroffenen Komponente.

Die bislang festgestellten Auffälligkeiten betreffen lediglich einen sehr kleinen Anteil der installierten Generatoren weltweit.

Die Auffälligkeiten werden im Zuge einer umfassenden Ursachenanalyse systematisch untersucht, dokumentiert und bewertet.

Erste Erkenntnisse deuten auf eine Abweichung in einem Fertigungsprozess bestimmter Stator-Komponenten in einem Werk unseres Produktionspartners hin, die innerhalb eines eingrenzbaren Produktionszeitraums aufgetreten ist. Diese kann nach aktuellem Kenntnisstand die Einhaltung der vorgesehenen Luftspalt-Toleranzen beeinflussen.

Es liegen keine Hinweise auf ein grundsätzliches Design- oder Technologiethema des Generatortyps vor.

Auch die Sicherheit der Anlagen ist durch die festgestellten Auffälligkeiten nicht beeinträchtigt.

Als präventive Sofortmaßnahme wurde vorsorglich eine Überprüfung aller potenziell betroffenen Generatoren im Feld eingeleitet. Festgestellte Abweichungen werden bewertet und erforderliche Maßnahmen umgehend umgesetzt.

Parallel wurden zusätzliche Qualitäts- und Freigabeprüfungen im Produktions- und Installationsprozess eingeführt.

Die Prüfmaßnahmen wurden auch im Windpark Pettendorfer Rangen durchgeführt. Für die Windenergieanlage wird im Laufe der Kalenderwoche 42 eine Entscheidung über den weiteren Vorgehensweg getroffen.

Dieses Vorgehen entspricht unseren hohen Qualitäts- und Sicherheitsstandards, denen wir höchste Priorität einräumen. Ein Sicherheitsrisiko besteht und bestand zu keiner Zeit.

Wir bedauern, dass es durch die vorsorglichen Überprüfungen zu Ertragsausfällen kommen kann. Es wird selbstverständlich fortlaufend über den Fortschritt der Untersuchungen und die Umsetzung der Maßnahmen informiert.

Mit freundlichen Grüßen

Niklas Haas
Head of After Sales Management Germany South

AMTLICHE MITTEILUNGEN GESEES

SITZUNG DES GEMEINDERATS GESEES AM 08. SEPTEMBER 2026

Anwesend:
1. Bgm. Harald Feulner, Stefan Dreßel, Benedikt Freiberger, Thorsten Fritsche, Thomas Goldfuß, Sascha Hacker, Georg Nützel, Martin Opel, Johannes Reuschel, Lisa Reuschel, Sylvia Schatz-Seidel, Sebastian Seidel, Martin Vießmann

Verschiedenes
Gemeinderatssitzung im Oktober
Bgm. Feulner regte an, aufgrund der Kerwa die nächste Sitzung auf den 20. Oktober 2026 zu verschieben. Das Gremium befürwortete diesen Vorschlag.

Böllerkanone
Bgm. Feulner gab bekannt, dass die im Gemeindebesitz befindliche Böllerkanone, die bisher bei der alten Schmiede auf dem Wasserreservoir stand, von Herrn Zeilmann hergerichtet wird.

Herr Zeilmann hatte sich bereit erklärt, die Kanone instand zu setzen. Die Materialkosten, die sich auf ca. 1.000 € belaufen werden, übernimmt die Gemeinde. Die erforderliche Arbeitszeit wird nicht berechnet. Im Gegenzug darf Herr Zeilmann die Kanone nach Absprache mit der Gemeinde kostenlos nutzen.

Straßenbegutachtung
Gemeinderat Nützel erkundigte sich, ob die Begutachtung der Straßenschäden der Gemeindestraßen bereits durchgeführt wurde.

Bgm. Feulner antwortete, dass dies mit der Verwaltung in der KW 38 erfolgen wird. Folgende Straßen sollen in Augenschein genommen werden: Lilienweg und Lerchenwerg (Randsteine), Radweg Gesees - Forkendorf (Risse im Asphalt), Reuthofstraße (Randsteine), Am Dunger (Absenkung der Straße), Straße Richtung Forstmühle (Strommast Wiederherstellung der Straße) und der Wasserschieber in der Pettendorfer Straße.

Bekanntgabe nichtöffentlicher Beschlüsse

Bgm. Feulner gab aus der nichtöffentlichen Sitzung vom 11. August 2026 folgende Beschlüsse bekannt:

Stromliefervertrag für die Jahre 2027 bis 2029; Beauftragung der Stadtwerke Bayreuth GmbH
Der Gemeinderat genehmigte die Beauftragung der Stadtwerke Bayreuth GmbH mit der Stromversorgung der Gemeinde Gesees für die Zeit vom 1. Januar 2027 bis 31. Dezember 2029.

Sanierung und Anbau Gemeindehaus Gesees - Gewerk Tischlerarbeiten Innentüren

Den Auftrag erhielt die Fa. Heppt Design in Holz GmbH & Co. KG, Haßfurt, die nach rechnerischer und fachtechnischer Prüfung das preisgünstigste und wirtschaftlichste Angebot abgegeben hatte.

Sanitärtrennwände
Den Auftrag erhielt die Fa. Hertel Möbel e.K., Gesees, die nach rechnerischer und fachtechnischer Prüfung das preisgünstigste und wirtschaftlichste Angebot abgegeben hatte.

BÜRGERVERSAMMLUNG

Die Gemeinde Gesees hält am **Freitag, 20. November 2026, um 20:00 Uhr,** im neuen Feuerwehrgerätehaus, Hauptstraße 42, Gesees, eine

Bürgerversammlung

gemäß Artikel 18 der Bayerischen Gemeindeordnung ab.

In der Bürgerversammlung werden Wünsche und Anregungen aus der Bevölkerung entgegengenommen.

Teilnahmeberechtigt sind die Gemeindebürger. Das sind die Gemeindeeinwohner, die bei den Gemeindewahlen wahlberechtigt sind.

Es darf darauf hingewiesen werden, dass in der Bürgerversammlung nicht private Einzelfälle, sondern nur Angelegenheiten von allgemein öffentlichem Interesse behandelt werden können.

BÜRGERBUS

Eine telefonische Voranmeldung ist ab sofort nicht mehr erforderlich.

Der Bürgerbus bedient die Haltestellen laut Fahrplan.

Sollte der Bus überbesetzt sein, wird eine weitere Fahrt durchgeführt.

ÖFFENTLICHER BÜCHERSCHRANK



Seit Sommer 2021 steht der öffentliche Bücherschrank im ehemaligen „Gseesa Lädla".

Der Bücherschrank ist reichlich bestückt und steht allen Bürgerinnen und Bürgern, sowie den Gästen der Gemeinde Gesees zur Verfügung.

AMTLICHE MITTEILUNGEN HUMMELTAL

SITZUNG DES GEMEINDERATS HUMMELTAL AM 2. SEPTEMBER 2026

Anwesend:
1. Bgm. Patrick Meyer, Martin Drachsler, Dominik Förster, Tobias Goldfuß, Franziska Großmann, Matthias Hagen, Lisa Hauenstein, Ewald Krauß, Anna Lena Ostermeier, Sandra Pfaffenberger, Alfred Popp, Alexander Seidel, Annkatrin Stützinger

Bauantrag auf Errichtung eines Wintergartens auf Grundstück Fl.Nr. 610 Gemarkung Pittersdorf (Bayreuther Straße 25)
Dem Bauantrag wurde einstimmig zugestimmt. Das gemeindliche Einvernehmen nach § 36 BauGB für das Innenbereichsvorhaben (§ 34 BauGB) wurde ebenso erteilt.

Abänderung des Einleitungsbeschlusses für das Bauleitplanverfahren (§ 2 Abs. 1 BauGB) Bebauungsplan „Heidloh I" mit 14. Änderung des Flächennutzungsplanes

Bgm. Meyer erläuterte die Hintergründe der Abänderung wie folgt: „Da die Gemeinde Hummeltal die Änderung des Flächennutzungsplanes beim Landratsamt Bayreuth nach Abschluss des Bauleitplanverfahrens zur Genehmigung vorlegen muss, konnte im Zuge dieser 14. Änderung eine Zusatzfläche in Creez ohne zusätzliche Planungskosten in das Verfahren mit aufgenommen werden. Die Fläche wird aufgrund topografischer und technischer Erschließungshindernisse aus der Planung herausgenommen; stattdessen erfolgt eine Anpassung an den tatsächlichen Bestand".

In Abänderung des Gemeinderatsbeschlusses vom 18. März 2026 umfasst der voraussichtliche Geltungsbereich des Bebauungsplanes „Heidloh I" nun die Grundstücke Fl.Nrn. 107/7 (Teilfläche) und 109 Gemarkung Pettendorf.

Der voraussichtliche Geltungsbereich der 14. Änderung des Flächennutzungsplanes für die Bereiche „Heidloh I" und „Teilfläche Creez" umfasst die Grundstücke der Fl.Nrn. 107/7 (Tfl.), 108 (Tfl.) Gemarkung Pettendorf, Fl.Nr. 600 (Tfl.) Gemarkung Pittersdorf sowie die Fl.Nrn 8/2 (Tfl.), 8/4 (Tfl.), 201/2 (Tfl.), 475 (Tfl.), 477 (Tfl.), 478, 479 (Tfl.), 480 (Tfl.), 481 (Tfl.), 482 (Tfl.), 484 (Tfl.), 490 (Tfl.), 490/4 (Tfl.), 491, 491/1, 491/2, 491/3, 491/4, 491/5, 491/6, 494 (Tfl.), 494/2, 494/4 und 494/5, 495 (Tfl.), Gemarkung Creez.

Der Gemeinderat beschloss einstimmig die Aufstellung des Bebauungsplanes „Heidloh I" mit 14. Änderung des Flächennutzungsplanes im Parallelverfahren. Das Bauleitplanverfahren wurde damit eingeleitet.

14. Änderung des Flächennutzungsplanes; Zustimmung zum Planentwurf

Dem vorliegenden Planentwurf des Dipl. Ing. Univ. Architekt + Stadtplaner Michael Krug, Michelsreuth, in der Fassung vom 4. August 2026 wurde einstimmig zugestimmt.

14. Änderung des Flächennutzungsplanes; Vorgezogene Bürgerbeteiligung (§ 3 Abs. 1 BauGB) und Behördenbeteiligung (§ 4 Abs. 1 BauGB)
Der Gemeinderat beschloss weiterhin, dass als nächste Verfahrensschritte die vorgezogene Bürgerbeteiligung nach § 3 Abs. 1 BauGB und die Beteiligung Träger öffentlicher Belange nach § 4 Abs. 1 BauGB durchgeführt werden. Beide Verfahrensschritte werden gemäß § 4 a Abs. 2 BauGB gleichzeitig durchgeführt.

Bebauungsplan „Heidloh I"; Zustimmung zum Planentwurf
Der Gemeinderat erörterte den Planentwurf. Folgende Änderungsvorschläge wurden geäußert:

- Gemeinderat Drachsler hielt eine Ringstraße von der Birkenstraße zur Heidloh für sinnvoll.
  Bgm. Meyer lässt das von der Bauverwaltung prüfen.
- Gemeinderätin Ostermeier wollte folgenden Punkt mit aufnehmen: bei Flachdächern auf Nebengebäuden soll eine Begrünung auf dem Dach erforderlich sein - so wie bei dem Flächennutzungsplan Frauenbach.
- Gemeinderätin Ostermeier schlug vor, dass für Zäune keine Sockel vorgeschrieben werden.

In der Folge wurde dem vorliegenden Planentwurf des Dipl. Ing. Univ. Architekt + Stadtplaner Michael Krug, Michelsreuth, in der Fassung vom 4. August 2026 einstimmig zugestimmt.

Bebauungsplan „Heidloh I"; Vorgezogene Bürgerbeteiligung (§ 3 Abs. 1 BauGB) und Behördenbeteiligung (§ 4 Abs. 1 BauGB

Der Gemeinderat beschloss, als nächste Verfahrensschritte die vorgezogenen Bürgerbeteiligung nach § 3 Abs. 1 BauGB und die Beteiligung Träger öffentlicher Belange nach § 4 Abs. 1 BauGB durchzuführen. Beide Verfahrensschritte werden gemäß § 4 a Abs. 2 BauGB gleichzeitig durchgeführt.

Gigabit-Richtlinie des Bundes 2.0 (Gigabit-RL 2.0); Ergebnis Markterkundung und Festlegung der weiteren Vorgehensweise

Bgm. Meyer erläuterte den Zeitplan, die Ist-Situation und die zu erwartenden Kosten.

Zeitplan gem. Richtlinie
1. Beschluss des Gemeinderates Hummeltal über die Weiterführung des Förderfahrens
2. Beschluss zum Fördermodell und Erschließungsgebiet
3. Einreichung Förderantrag bis spätestens 15. September 2026
4. Förderbescheid in vorläufiger Höhe bis Dez. 2026
5. FTTB-Netzausbau ggf. stufenweise Ausbaustart 2029, Abschluss 2032 oder später (Timingvorgabe)

Aufstellung nach Adressen der Markterkundung Telekom
41 Adressen ohne Anschluss
63 Adressen mind. 28 MB Download
594 Adressen mind. 57 MB Download
166 Adressen mind. 100 MB bis 175 MB Download
46 Adressen für Glasfaseranschlüsse 1000 MB Download

Aufstellung nach Adressen der Markterkundung Vodafone
464 Adressen ohne Vodafoneanschluss
446 Adressen mit Vodafoneanschluss 1000 MB Download

Die Markterkundung ergab folgende Anzahl an grundsätzlich förderfähigen Anschlüssen:

41	x ohne Anschluss
20	x mind. 28 MB Download
318	x mind. 54 MB Download
41	x mind. 100 MB bis 175 MB Download

AMTLICHE MITTEILUNGEN HUMMELTAL

Finanzielle Belastung der Gemeinde nach dem Wirtschaftlichkeitslückenmodell:

Durchschnittliche Investitionskosten Netto ca.:	4.577.107 €
abzgl. Eigenanteil Provider:	433.375 €
Förderfähige Summe:	4.143.732 €
Fördersatz 90 %:	3.729.359 €
Eigenanteil der Kommune: ca.	**414.373 €**

Der Gemeinderat diskutierte kontrovers das Für und Wider einer Teilnahme an diesem Programm.

Unstrittig war, dass zu einer familienfreundlichen Kommune auch annehmbare Datenraten für alle gehören.

Strittig war, wann und in welchen Zeitabschnitten das Fördergeld dann zur Verfügung stehen würde, ob wirklich eine Vorfinanzierung notwendig sein wird, wie finanziert werden soll und ob die Durchführung bei der derzeitigen finanziellen Lage der Gemeinde angezeigt und machbar ist.
Der Gemeinderat kam überein den Tagesordnungspunkt zu vertagen.

Es sollen die aufgeworfenen Fragen geklärt und für die Entscheidungsfindung vorbereitet werden. Weiterhin soll Reuther NetConsulting eingeladen werden, um über das Verfahren und die Durchführung zu informieren.

Verschiedenes
Grüngutcontainer
Gemeinderat Krauß regte an, am Grüngutcontainer eine Treppe zu installieren, damit die Abfälle leichter in den Container geworfen werden können.

Bgm. Meyer sah da keine Möglichkeit, da die Benutzung dann zu gefährlich sei.

Heckenverschnitt
Die Hecken in der Kurve in Hinterkleebach wuchern auf die Straße und müssten beschnitten werden. Da müssten die entsprechenden Personen zum Handeln aufgefordert werden, so Gemeinderat Goldfuß.

Spiegel zur besseren Straßeneinsicht
Gemeinderätin Stützinger bat um Anbringung eines Spiegels an der Pottensteiner Str. 46 zur besseren Einsicht des Straßenverkehrs nach unten.

Bgm. Meyer sagt zu, im Staatlichen Bauamt bzw. beim Straßenmeister nachzufragen.

Bekanntgabe nichtöffentlicher Beschlüsse

Stromliefervertrag für die Jahre 2027 bis 2029; Genehmigung der Beauftragung der Stadtwerke Bayreuth GmbH
Der Gemeinderat genehmigte die Beauftragung der Stadtwerke Bayreuth GmbH mit der Stromversorgung der Gemeinde Hummeltal für die Zeit vom 1. Januar 2027 bis 31. Dezember 2029.

Hummeltal

Hallo Hummeltaler Seniorinnen und Senioren

Hummeltal

Wir fahren am **Dienstag, 10. November 2026,**

nach Nürnberg zum „Lebkuchen-Schmidt“.
Vorher werden wir im „Brauereigasthof Kraus“ in Hirschaid, zum Mittagstisch einkehren.

Im Preis von 22,00 € ist einen Warengutschein des Hauses Schmidt in Höhe von 5,00 € enthalten.

Abfahrt ist in Hinterkleebach um 10:00 Uhr, ab 10:15 Uhr alle bekannten Hummeltaler Haltestellen. Rückkehr ist 17:30 Uhr.

Anmeldungen bis bitte bis, 8. November 2026
unter Tel.: 09201/7666 oder 0160/2081518,
im Auftrag der Gemeinde bei Thomas Hauenstein.

****

Vorankündigung: Am Dienstag, 8. Dezember, 14:30 Uhr findet die Hummeltaler Seniorenweihnachtsfeier in der Gaststätte „Seemannsruh“ statt.

AMTLICHE MITTEILUNGEN MISTELBACH

Hallo Mistelbacher Senioren!!!

Fahrt in den Aischgrund zum Fischessen



mit Kaffeepause

Am Dienstag, 17. November 2026

Abfahrt um 14:00 Uhr am Dorfplatz

Rückfahrt ca. 21:00 Uhr

Anmeldung bis spätestens 14. November 2026

unter Telefon 262

im Auftrag der Gemeinde - beim Seniorenbeauftragten

Horst Bayer

AMTLICHE MITTEILUNGEN MISTELBACH

BÜRGERVERSAMMLUNG

Die Gemeinde Mistelbach hält am **Freitag, 27. November 2026, um 20:00 Uhr,** im Bewegungsraum des Kinderhortes (Schulstr. 1), Mistelbach eine

Bürgerversammlung

gemäß Artikel 18 der Bayerischen Gemeindeordnung ab.

In der Bürgerversammlung werden Wünsche und Anregungen aus der Bevölkerung entgegengenommen.

Teilnahmeberechtigt sind die Gemeindebürger. Das sind die Gemeindeeinwohner, die bei den Gemeindewahlen wahlberechtigt sind.

Es darf darauf hingewiesen werden, dass in der Bürgerversammlung nicht private Einzelfälle, sondern nur Angelegenheiten von allgemein öffentlichem Interesse behandelt werden können.

PAPIER UND DRUCK - MITTEILUNGSBLATT VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT MISTELBACH

Das Papier des amtlichen Mitteilungsblattes Gesees, Hummeltal und Mistelbach ist das sehr weit verbreitete, gestrichene Bilderdruckpapier ArtoMagic. Es entspricht höchster Druckqualität, die sowohl Alterungsbeständigkeit, als auch das Europäische Umweltzertifikat (EU Ecolabel) besitzt, sowie Elementarchlorfrei gebleicht (ECF) wurde. Zudem besitzt das Papier des Herstellers inapa Deutschland verschiedene Herstellerzertifikate, wie **FSC®, PEFC™, Umweltmanagementsystem (ISO 14001), Qualitätsmanagementsystem (ISO 9001), Energiemanagement (ISO 50001),** sowie das Arbeitssicherheits- und Gesundheitsmanagementsystem (OHSAS 18001). Das Magazin kann umweltgerecht als Altpapier entsorgt werden.

Unser Druckpartner Schneider Printmedien ist eine zertifizierte Druckerei und Mitglied im bvdm-Klimainitiative, welche für Klimaneutralität und eine ökologische Produktion steht. **Zudem hat Schneider Printmedien das Gütesiegel „Print CO2-geprüft“ und darf alle Printprodukte mit dem Logo „Print CO2-kompensiert“ und damit als umweltfreundliches Produkt auszeichnen.**

Impressum:

Amtliches Mitteilungsblatt der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach und ihren Mitgliedsgemeinden Gesees, Hummeltal und Mistelbach.

Erscheinungsweise:

Monatlich - am letzten Freitag des Vormonats.

Verteilung:

Kostenlos an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes durch die Verwaltungsgemeinschaft.

Herausgeber & Verlag:

Media Hub Bayreuth GmbH, Richard-Wagner-Straße 36,
95444 Bayreuth, Geschäftsführer: Martin Munzert
Tel. 0921/1627280-40, E-Mail info@inbayreuth.de

Druck:

Schneider Printmedien GmbH, 96279 Weidhausen

Verantwortlich für den amtlichen Teil und redaktionellen Inhalt:

Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach, Harald Feulner,
Vorsitzender der Verwaltungsgemeinschaft,
Kanzleistraße 3, 95511 Mistelbach

Verantwortlich für den Anzeigenteil:
Der jeweilige Inserent (Werbekunde) ist für den Inhalt seiner Anzeige selbst verantwortlich.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zurzeit gültige Preisliste. Anzeigen und –entwürfe sind verlagsrechtlich geschützt. Nachdruck, Vervielfältigung und elektronische Speicherung nur mit Zustimmung des Herausgebers.

ÜBERSICHT JAGDGENOSSENSCHAFTEN

Jagdgenossenschaft	Jagdpächter	Telefon-Nr.:
Gesees	Nico Fichtel Horst Roder	0151 / 15058533 0170 / 7732823
Forkendorf	Horst Roder Stefan Schatz	0170 / 7732823 0151 / 25736200
Pittersdorf	Reinhold Bursian Michael Knaus	0176 / 22178553 0151 / 68100308
Pettendorf	Jürgen Hacker	0171 / 2311674
Creez-Nord (westlich St 2163) Creez-Süd (östlich St 2163)	Kathrin und Rainer Peterson Jürgen Hacker	0160 / 97659018 0171 / 2311674
Hinterkleebach	Hans-Thomas Geyer Johannes Seeger	0173 / 3525237 0175 / 5991842
Mistelbach	Dr. Fritz Nützel Reinhold Bursian	0175 / 5182635 0176 / 22178553

VEREINE / VERBÄNDE / ÖRTLICHE INSTITUTIONEN

Siedler-Info

VERBAND WOHNEIGENTUM
Einfach gut leben!

Whiskey Tasting

Eine Reise durch Irland

mit der Siedlergemeinschaft Hummeltal e.V

Freitag, 06.11.2026, 18.30 Uhr
in der „Alten Schule“
(Schördesweg 1, Hummeltal)

Unsere „Whisky-Liebhaberin“ Regina Bühl wird uns durch Irland führen und verschiedene „Irish Whiskeys“ vorstellen.

- ✓ 7 verschiedene Irish Whiskeys
- ✓ Für Einsteiger und Fortgeschrittene
- ✓ Snack und Wasser inkl.
- ✓ Unkostenbeitrag pro Person
  35,00 Euro



Bitte um Anmeldung bei Herbert Röder, Tel. 09201 918 77 88 und Regina Bühl, WhatsApp an 01511 1670667 (Anmeldungen sind bis 01.11.26 möglich)

Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen

Verband Wohneigentum Bayern e.V.
Siedlergemeinschaft Hummeltal e.V. · 1. Vorsitzender: Herbert Röder – Langer Rain 11 – 95503 Hummeltal – Tel. 09201 / 918 77 88
www.verband-wohneigentum.de/hummeltal · Mail: sghummeltal@verband-wohneigentum.de
Bankverbindung: VR Bank Bayreuth-Hof · IBAN: DE62 7806 0896 0006 0742 78

Der Gesangverein Hummeltal



lädt ein zum



Wirtshaussingen für Jedermann

am Samstag, den 7. November 2026 um 18.00 Uhr

in die Gaststätte „Seemannsruh“ in Hummeltal

Wir singen gemeinsam bekannte Lieder in geselliger Runde.

Unterstützt werden wir von den „Hummelstumhoggan“

Die Sängerinnen und Sänger vom Gesangverein Hummeltal freuen sich auf euer Kommen.

SPD MISTELBACH



PREISSCHAFKOPF 2026

FREITAG 20. NOVEMBER · BEGINN 20 Uhr

SPORTHEIM TSV-MISTELBACH

(DAS SPORTHEIM ÖFFNET AB 18 UHR MIT SPEIS und TRANK)



1.PLATZ 100 € / 2.PLATZ 50 €

VIELE SCHÖNE SACHPREISE · EINSATZ 10 €

HERZLICHE EINLADUNG ERGEHT VOM SPD-OV MISTELBACH

www.spd-mistelbach.de

Siedlergemeinschaft Hummeltal e.V.

VERBAND WOHNEIGENTUM
Einfach gut leben!

IHR SEID HERZLICH EINGELADEN



HUMMELTALER GLÜHWEIN *Gaudi*

DEZEMBER **3.** AB 17 Uhr

- ➢ Winzerglühwein – weiß und rot
- ➢ „Siedler“-Bier vom Fass
- ➢ „Hot Aperol“
- ➢ Alkoholfreie Getränke
- ➢ Kleiner Imbiss

Siedlerscheune Hummeltal – Pottensteiner Str.

WIR FREUEN UNS AUF EUCH !

Siedlergemeinschaft Hummeltal e.V.
1. Vorsitzender: Herbert Röder, Langer Rain 11, 95503 Hummeltal, Tel. 0921 / 918 77 88
www.verband-wohneigentum.de/hummeltal · Mail: sghummeltal@verband-wohneigentum.de
Bankverbindung: VR-Bank Bayreuth-Hof – IBAN: DE62 7806 0896 0006 0742 78

VEREINE / VERBÄNDE / ÖRTLICHE INSTITUTIONEN

PRO MISTELBACH

BUND Naturschutz in Bayern e.V.

Pro Mistelbach und Bund Naturschutz laden herzlich ein zum

Tag des offenen Heizungskellers

am 21. November 2026 in Mistelbach.

Wärmepumpe aus der Praxis erleben

Haben Sie schon einmal darüber nachgedacht, Ihre Heizung fit für die Zukunft zu machen?

Die Wärmepumpe ist für viele Hauseigentümer eine interessante Möglichkeit, die eigene Wärmeversorgung zukunftsfähig zu gestalten. Wer mit dem Gedanken spielt, auf eine Wärmepumpe umzusteigen, sich aber noch fragt, wie eine solche Anlage eigentlich funktioniert, kann am deutschlandweiten „Tag des offenen Heizungskellers“ ganz unkompliziert ein echtes Heizsystem kennenlernen und mit einem Nutzer persönlich ins Gespräch kommen.

Auch in **Mistelbach** besteht diese Möglichkeit:

Martin Schütze, Kirchröthe 29, öffnet seinen Heizungskeller für interessierte Besucher.

Dabei geht es nicht um einen Fachvortrag, sondern um einen ganz persönlichen Einblick: Wie funktioniert die Anlage? Wie hat sich das Heizen mit der Wärmepumpe im Alltag bewährt? Welche Erfahrungen wurden damit gemacht? Und worauf sollte man achten, wenn man über eine eigene Wärmepumpe nachdenkt?

Interessierte haben die Möglichkeit, Fragen zu stellen und sich aus erster Hand über die Erfahrungen mit einer Wärmepumpe zu informieren.

Weitere Informationen und Anmeldung:

www.offenerheizungskeller.de

Dort können sich Interessierte als Besucher anmelden. Wer selbst eine Wärmepumpe betreibt und seine Erfahrungen weitergeben möchte, kann sich dort ebenfalls als Gastgeber registrieren; man braucht kein großartiger Fachmann zu sein!

VEREINE / VERBÄNDE / ÖRTLICHE INSTITUTIONEN



ÜBERREGIONALES / SONSTIGES

Abfallwirtschaft

der Landkreis Bayreuth
Vielfalt & Visionen

Mitmachen und gewinnen! Endspurt beim Wertstoffpass 2026

Haben Sie schon zwei Stempel in Ihrem Wertstoffpass 2026? Noch nicht?!

Besuchen Sie unsere Elektroaltgeräteabgabestellen in Bindlach und/oder Pegnitz und lassen Sie sich jede Abgabe von Elektroaltgeräten mit einem Stempel in Ihrem Wertstoffpass bestätigen. Schon mit zwei Stempeln können Sie an unserem drachenstarken Gewinnspiel teilnehmen und sich die Chance auf Geldpreise im Gesamtwert von 900 € sichern.



⇒ Annahmestelle Pegnitz, Kleiner Johannes 4-6;
Do 14:00-19:45 Uhr / letzter Samstag im Monat 8:00-11:45 Uhr

⇒ Annahmestelle Bindlach, Im Letterer 2;
Montag, Mittwoch und Freitag 9:00-11:30 und 12:30-16:45 Uhr

Der Wertstoffpass ist in allen Rathäusern, im Landratsamt und bei den oben genannten Abgabestellen erhältlich. Einsendeschluss: 31.12.2026

Viel Glück!

Weitere Auskünfte telefonisch unter 0921 / 728 282 oder im Internet auf www.landkreis-bayreuth.de/abfall.

ÜBERREGIONALES / SONSTIGES

Abfallwirtschaft

der Landkreis Bayreuth
Vielfalt & Visionen

Der Kreislauf des Bioabfalls

Stand: Oktober 2022

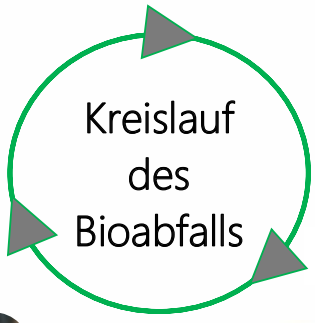
Alle 2 Wochen werden die braunen Biotonnen im Landkreis Bayreuth geleert. Der Inhalt wird auf die Kompostierungsanlage „Am Buchstein“ verbracht. Die angelieferten Bioabfälle werden von Fremdstoffen befreit, mit zerkleinerten Gartenabfällen gemischt und zu sogenannten Kompostmieten aufgeschichtet. Die Mieten werden regelmäßig umgesetzt, um für optimale Rottebedingungen (Temperatur, Feuchte, Sauerstoff) zu sorgen. Am Ende des Kompostierungsprozesses entsteht ein unkrautfreier Qualitätskompost. Gern wird dieses hochwertig produzierte Produkt von Privatpersonen, Gärtnereien und der Landwirtschaft verwendet. Somit ist der biologische Kreislauf wieder geschlossen.



Organische Abfälle



Anwendung / Zurück in die Natur





Bioabfallsammlung



Gütegesicherter Kompost



Kompostierungsprozess

Lesen Sie in der nächsten Ausgabe: „Gütegesicherter Pflanzenkraftkompost – Qualität aus unserer Region!“.

Weitere Auskünfte telefonisch unter 0921 / 728 282 oder im Internet auf www.landkreis-bayreuth.de/abfall.

ÜBERREGIONALES / SONSTIGES

www.region-bayreuth.de

November 2026

Newsletter

Stadt.Land.Wirtschaft.
1. Wirtschaftstag der Region Bayreuth

Wie gelingt die Fachkräftesicherung von morgen? Antworten darauf gibt der 1. Wirtschaftstag der Region Bayreuth am 5. November 2026 in der neuen Berufsschule 1 Bayreuth.



Planfoto der neuen Berufsschule 1 Bayreuth © Neue Berufsschule

Von 10:30 bis 17 Uhr stehen Zukunftsthemen der beruflichen Bildung im Fokus, darunter Künstliche Intelligenz, innovative Ausbildungswege, Frauen in technischen Berufen und die Integration internationaler Auszubildender. Neben Vorträgen, Praxisbeispielen und Workshops bietet die Veranstaltung Einblicke in das neue Bildungszentrum sowie vielfältige Networking-Möglichkeiten. Die Anmeldung ist **bis 5. November 2026** unter wirtschaftsfoerderung@stadt.bayreuth.de möglich. Mehr Infos zum Programm unter: www.region-bayreuth.de

Ausstellung „Ordentlich schlampig“

Die Ausstellung zum Fotowettbewerb **„Ordentlich schlampig – Zeig uns deinen Lieblingsort für mehr Artenvielfalt“** präsentiert im RW21|vhs Bayreuth bis zum 29. Januar 2027 die 25 besten Motive aus insgesamt 170 Fotoeinreichungen. Es ist geplant, alle Einreichungen in einem Fotobuch zu zeigen.



Die prämierten Bilder zeigen beeindruckende Naturräume und artenreiche Lieblingsorte in Stadt und Landkreis Bayreuth.

Die Fachjury aus den Bereichen Fotografie und Naturschutz.

Region Bayreuth

Gedenken an die Reichspogromnacht am 9. November

Das EBW Oberfranken-Mitte und die Stadtkirche Bayreuth laden am **9. November um 17 Uhr** zu einer Gedenkveranstaltung am Sternplatz ein, um ein Zeichen gegen Antisemitismus sowie für Erinnerungskultur, Demokratie und Menschlichkeit zu setzen.

Energieberatungsnachmittage

Am **4. November** und **10. Dezember 2026** finden die letzten Energieberatungsnachmittage des Jahres statt. Sie bieten eine persönliche, kostenfreie Beratung (je 45 Minuten) zu allen Fragen rund um Dämmung, Heizung und erneuerbare Energien. Terminreservierung unter **0921 25-1074** oder **0921 728-340**.

Infoabende zu Energie und Heizen

Im November informieren zwei kostenfreie Veranstaltungen über nachhaltige Energielösungen für Hauseigentümer. Am **16. November um 19 Uhr** im Alten Rathaus Hollfeld erfahren Interessierte, wie sich Solarenergie auf dem eigenen Dach nutzen lässt.

Am **24. November um 19 Uhr** im Baderhaus Waischenfeld geht es um klimafreundliche Heizsysteme. Anmeldungen sind unter **09274 98047** (Hollfeld) bzw. **09202 960127** (Waischenfeld) möglich.

RegioCOP – Regionale Klimakonferenz für Oberfranken

Vom **9. bis 20. November** findet die 4. Regionale Klimakonferenz Oberfranken unter dem Motto „Sicherheit durch Wandel – Klimaschutz und Biodiversität in Krisenzeiten“ statt. Die Region Bayreuth unterstützt die RegioCOP und trägt zur Teilkonferenz „Kommunale Kooperationen“ mit dem Themenfokus Kreislaufwirtschaft und Ressourcenschonung am 17.11., 14 bis 17 Uhr, im Gästehaus der Universität Bayreuth, bei: Wer sich fürs „Leihen, Reparieren, Weitergeben“ engagiert, ist herzlich eingeladen!
https://regiocop.de/tk-kommune/

IMPRESSUM

Regionalmanagement Stadt und Landkreis Bayreuth, Markgrafenallee 5, 95448 Bayreuth, info@region-bayreuth.de. V.i.S.d.P.: Annette Lowack, Bernd Rothammel
Bilder: Region Bayreuth, soweit nicht anders angegeben.

metropolregion nürnberg

oberfranken

REGION BAYREUTH

ÜBERREGIONALES / SONSTIGES

Kinderschutzbund Bayreuth e.V.

Werden Sie Familienpate/in!

ZEIT SCHENKEN. WIRKUNG ZEIGEN.

Der Kinderschutzbund Bayreuth sucht engagierte Menschen, die Familien zur Seite stehen und ihnen Zeit, Entlastung und ein offenes Ohr schenken.



Netzwerk Familienpaten Bayern

SO KÖNNEN SIE FAMILIEN UNTERSTÜTZEN:

Ein offenes Ohr & Entlastung
Da sein, zuhören und Familien im Alltag unterstützen.

Gemeinsame Zeit schenken
Mit den Kindern spielen, etwas unternehmen und schöne Erlebnisse schaffen.

- ✓ Fachliche Begleitung durch eine erfahrene Fachkraft
- ✓ Regelmäßiger Austausch & Unterstützung
- ✓ Eine sinnvolle Aufgabe, die Freude macht!

Interesse? Wir freuen uns auf Sie!

Anja Rössler-Slaboch
Familienpaten@Kinderschutzbund-Bayreuth.de
0921 / 511 699

ÜBERREGIONALES / SONSTIGES

Wirtschaftsband A9 Fränkische Schweiz

REGION AKTUELL

18. Jahrgang
213. Ausgabe

Monatliche Neuigkeiten aus der Integrierten Ländlichen Entwicklung Wirtschaftsband A9 Fränkische Schweiz

Unser Dorf. Unsere Zukunft.

Das Bundesministerium für Landwirtschaft, Ernährung und Heimat geht mit dem Bundeswettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ in die 29. Runde. In diesem Rahmen startet nun auch der bayernweite Wettbewerb „Unser Dorf. Unsere Zukunft.“.

Doch worum geht es bei „Unser Dorf. Unsere Zukunft.“?
Im Mittelpunkt stehen Menschen, die zusammenhalten und Ideen haben, wie sie ihre Dorfgemeinschaften mit Engagement und Eigeninitiative gestalten wollen. Der Wettbewerb möchte das Engagement im ländlichen Raum sichtbar machen, neue Impulse zur Weiterentwicklung geben und Menschen zum gemeinsamen Handeln motivieren. Dabei geht es nicht darum, perfekt zu sein, sondern gemeinsam die Zukunft zu gestalten.

Wie kann mein Dorf am Wettbewerb teilnehmen?
Mitmachen können Dörfer und Ortsteile mit bis zu 3.000 Einwohnern und einer engagierten Dorfgemeinschaft. Im Zeitraum vom 1. Januar 2027 bis zum 1. Juni 2027 können sich Dörfer, Ortsteile oder Vereine über das entsprechende Anmeldeportal kostenlos um eine Teilnahme bewerben. Auf der Website https://unserdorf.bayern finden alle Interessierten weitere Informationen zu den Hintergründen des Wettbewerbs sowie gute Beispiele für mögliche Bewerbungen.



Zudem besteht die Möglichkeit, sich auf der Seite zu registrieren, um den Anmeldestart nicht zu verpassen. Mit der Teilnahme haben Sie die Chance, Ihr Dorf über Kreis-, Bezirks- und Landesentscheide bis ins Finale nach Berlin zu bringen.

Warum sich die Teilnahme lohnt!
Neben der Möglichkeit das vielfältige Engagement, die Stärken und die Entwicklungsperspektiven seines Heimatortes sichtbar zu machen, erhält jedes Dorf erstmals **1.000 Euro Startgeld.** Verbunden mit dem Startgeld ist eine erste Dorfaktion, die den Menschen vor Ort helfen soll, sich zusammen mit den Chancen und Möglichkeiten ihres Heimatortes auseinanderzusetzen. Gemeinsam kann so der Grundstein für weitere Projekte gelegt werden. Startaktionen können beispielsweise organisierte Zukunftsspaziergänge durch das Dorf, gemeinsames Grillen oder andere kreative Veranstaltungen sein.

Und da eine erfolgreiche Teilnahme am Dorfwettbewerb von guter Zusammenarbeit lebt, stehen wir Ihnen als ILE Wirtschaftsband A9 bei Interesse an einer Teilnahme gerne unterstützend zur Seite. Auch wenn die Wettbewerbsbegleitung über die jeweiligen Kreisfachberatungsstellen der Landkreise läuft, stehen wir Ihnen gern zur Verfügung.

Und jetzt: Teilnehmen!

ÜBERREGIONALES / SONSTIGES

Aktuelles aus der ILE
Rund um die Neubürg - Fränkische Schweiz

22. Regionaler Künstlermarkt
8. November 2026
Grundschule Mistelgau

Selbstbehauptungskurse für Grundschulkinder gehen weiter

Auch in diesem Schuljahr finanziert die ILE Neubürg wieder Selbstbehauptungskurse für alle elf vierten Klassen in unseren Mitgliedsgemeinden. Ziel der Workshops ist es, den Kindern Strategien beizubringen Konflikte gewaltfrei zu lösen, um sich zu einer starken, selbstbewussten und gleichzeitig achtsamen Persönlichkeit zu entwickeln. Jeder Kurs enthält flankierend einen digitalen Elternabend und ein Lehrergespräch, um eine Nachbereitung der Kursinhalte und eine Festigung der gelernten Verhaltensweisen zu forcieren. Ein großer Dank geht an die Heinz Otto Stiftung, welche das Projekt initiiert hat und weiterhin als Spender unterstützt.



Foto: Dieter Jenß

Neues Fotobuch mit Aufnahmen der Gemeinde Eckersdorf

Unser Heimatfotograf Bernd Lippert bleibt fleißig. Das neueste Werk widmet sich der Gemeinde Eckersdorf. Entdecken Sie alle Ortsteile aus der Vogelperspektive, samt Kartenübersicht. Die Bücher sind auf Einzelbestellung erhältlich (Tagespreis auf Anfrage) und werden als hochwertige, auf Fotopapier ausbelichtete Bücher in Hardcover-Bindung angeboten. Infos zu diesem und weiteren Fotobüchern gibt es unter ogy.de/fbnbg.

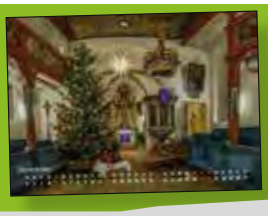


Neuer Heimatkalender 2027 erhältlich

Unser alljährlicher Heimatkalender ist ab sofort verfügbar! Wie gewohnt enthält er 13 stimmungsvolle Aufnahmen des Plösener Heimatfotografen Bernd Lippert, diesmal ganz klassisch mit Heimataufnahmen aus unseren Mitgliedsgemeinden, im jahreszeitlichen Verlauf. Beeindruckende Bilder mit neuen Blickachsen von bzw. auf bekannte Motive begleiten Sie durch das neue Jahr. 100 % Heimatliebe, garantiert ohne KI-Bearbeitung oder Mogelfilter! Der Kalender wird wieder im A3-Querformat angeboten und ist in zahlreichen Wiederverkaufsstellen unserer Mitgliedsgemeinden zum Preis von 9,95 € verfügbar.
Weitere Infos unter: ogy.de/hk2027.









@neubuerg

Kontakt:
Tel. 09279 923241
Mail: info@neubuerg.de
Web: www.neubürg.de

Impressum:

Herausgeber:
Interkommunale Allianz (ILE)
Rund um die Neubürg – Fränkische Schweiz e. V.
Bahnhofstraße 35
95490 Mistelgau

TERMINKALENDER GESEES

NOVEMBER

Fr, 13.11. **19:00 - 21:00 Uhr**
Schützenfreunde Gesees 1963 e.V.
Königsschießen 2026, Schützenhaus Gesees

Mo, 16.11. **19:00 - 22:00 Uhr**
Bund Naturschutz Bayern e.V. OG Hummelgau - Gesees
BN-Kino: sechs Wissenschaftler äußern sich zum Fortbestand der Menschheit und der Erde, Bergstubn Culmberg, Culmberg 5, 95473 Haag

Di, 17.11. **18:00 Uhr**
Gemeinde Gesees
Treffen der Vereinsvorstände, Gemeindekanzlei

Mi, 18.11. **14:00 - 17:00 Uhr**
Seniorenarbeit der Gemeinde Gesees
Seniorentreff, Geseeser Landbäckerei in Forkendorf

Fr, 20.11. **15:30 - 18:00 Uhr**
Wirtschaftsband A9 Fränkische Schweiz e.V. für Gesees
Handwerksmesse 2026, Gymnasium Pegnitz, Wilhelm-von-Humboldt-Straße 7, 91257 Pegnitz

Fr, 20.11. **19:00 - 21:00 Uhr**
Schützenfreunde Gesees 1963 e.V.
Königsschießen 2026, Schützenhaus Gesees

Fr, 20.11. **20:00 Uhr**
Gemeinde Gesees
Bürgerversammlung im neuen Feuerwehrgerätehaus, Hauptstraße 42

So, 22.11. **10:00 - 12:00 Uhr**
Schützenfreunde Gesees 1963 e.V.
Königsschießen mit Frühshoppen, Schützenhaus Gesees

Sa, 28.11. **10:00 - 22:00 Uhr**
Frauen Union Hummelgau
Schöner kann die Vorfreude auf das Fest kaum sein - den Fuldaer Weihnachtsmarkt mit allen Sinnen erleben - Tagesfahrt nach Fulda, Fulda

DEZEMBER

Mo, 07.12. **19:00 - 22:00 Uhr**
Bund Naturschutz Bayern e.V. OG Hummelgau - Gesees
Advents - Stammtisch mit gemeinsamen Essen
Bergstubn Culmberg, Culmberg 5, 95473 Haag

Sa, 12.12. **18:30 Uhr**
Schützenfreunde Gesees 1963 e.V.
Königsfeier 2026, Schützenhaus Gesees

Mi, 16.12. **14:00 - 17:00 Uhr**
Seniorenarbeit der Gemeinde Gesees
Seniorentreff, Geseeser Landbäckerei in Forkendorf

TERMINKALENDER HUMMELTAL

NOVEMBER

So, 01.11. **19:00 Uhr**
Ev. Kirche Hummeltal
Hummeltaler Reformationsnacht der Lichter - ein besonderer Gottesdienst mit vielen Lichtern, Friedenskirche Hummeltal

Fr, 06.11. **18:00 Uhr**
Schützengilde 1964 Hummeltal e.V.
Königsschießen SG Hummeltal Bogenschützen
Schulturnhalle Hummeltal

Mo, 09.11. **18:00 - 20:00 Uhr**
Schützengilde 1964 Hummeltal e.V. SG Hummeltal
Königsschießen Luftgewehr, Gemeindehaus Hummeltal

Di, 10.11. **10:00 Uhr**
Seniorenarbeit der Gemeinde Hummeltal
Ausflug nach Nürnberg zum „Lebkuchen Schmidt" Nürnberg

Di, 10.11. **19:30 Uhr**
Gemeinde Hummeltal
Treffen der Vereinsvorstände, Alte Schule, Schördesweg 1

Mi, 11.11. **13:30 - 17:00 Uhr**
Ev. Kirche Hummeltal
Adventskranz binden, Evang. Gemeindehaus

Do, 12.11. **13:30 - 17:00 Uhr**
Ev. Kirche Hummeltal
Adventskranz binden, Evang. Gemeindehaus

Do, 12.11. **18:00 Uhr**
Schützengilde 1964 Hummeltal e.V.
Königsschießen SG Hummeltal Blasrohrschützen, Schützenhaus SG Hummeltal

So, 15.11. **10:30 Uhr**
Ev. Kirche Hummeltal
Hummeltaler Buß- und Bettag. Gottesdienst mit Abendmahl, dem Posaunenchor und dem Gesangverein Friedenskirche Hummeltal

Mo, 16.11. **19:00 - 22:00 Uhr**
Bund Naturschutz Bayern e.V. OG Hummelgau - Hummeltal
BN-Kino: sechs Wissenschaftler äußern sich zum Fortbestand der Menschheit und der Erde
Bergstubn Culmberg, Culmberg 5, 95473 Haag

Di, 17.11. **13:30 - 17:00 Uhr**
Ev. Kirche Hummeltal
Adventskranz binden, Evang. Gemeindehaus

Do, 19.11. **13:30 - 17:00 Uhr**
Ev. Kirche Hummeltal
Adventskranz binden, Evang. Gemeindehaus

Fr, 20.11. **12:00 - 16:00 Uhr**
Ev. Kirche Hummeltal
Weihnachtszauber in Hummeltal - Verkauf von handgebundenen Adventskränzen, weihnachtsliche Dekoration, Liköre, Strickwaren uvm., Evang. Gemeindehaus

Fr, 20.11. **15:30 - 18:00 Uhr**
Wirtschaftsband A9 Fränkische Schweiz e.V. für Hummeltal
Handwerksmesse 2026, Gymnasium Pegnitz, Wilhelm-von-Humboldt-Straße 7, 91257 Pegnitz

Fr, 20.11. **18:00 - 23:00 Uhr**
SC Hummeltal e.V. 1926
Weinprobe SC Hummeltal, Sportheim Hummeltal

TERMINKALENDER HUMMELTAL

NOVEMBER

Di, 24.11. **19:30 - 21:30 Uhr**
Freundeskreis der Hummelstube e.V.
Mitgliederversammlung - Freundeskreis der Hummelstube e.V. - mit Neuwahlen, Bayreuther Straße 42, 95503 Hummeltal (Museum Hummelstube)

Sa, 28.11. **10:00 - 22:00 Uhr**
Frauen Union Hummelgau
Schöner kann die Vorfreude auf das Fest kaum sein - den Fuldaer Weihnachtsmarkt mit allen Sinnen erleben - Tagesfahrt nach Fulda, Fulda

DEZEMBER

So, 06.12. **19:00 Uhr**
Ev. Kirche Hummeltal
Advent der Lichter - Ein besonderer Gottesdienst mit dem Posaunenchor und mit vielen Lichtern zum 2. Advent, Friedenskirche Hummeltal

Mo, 07.12. **19:00 - 22:00 Uhr**
Bund Naturschutz Bayern e.V. OG Hummelgau - Hummeltal
Advents - Stammtisch mit gemeinsamen Essen Bergstubn Culmberg, Culmberg 5, 95473 Haag

Sa, 12.12. **18:00 Uhr**
Schützengilde 1964 Hummeltal e.V.
Weihnachtsfeier SG Hummeltal, Gemeindehaus Hummeltal

So, 13.12. **10:30 Uhr**
Ev. Kirche Hummeltal
Advent der Kinder mit den Kindergartenkindern und dem Kita-Team, Friedenskirche Hummeltal

TERMINKALENDER MISTELBACH

NOVEMBER

Do, 05.11. **14:00 Uhr**
Fröhliche Runde
Treffen der Mistelbacher Senioren, Lanzendorfer Backparadies

Fr, 06.11. **19:00 Uhr**
TSV Mistelbach 1909 e. V.
TSV-Stammtisch November 2026, Sportheim TSV Mistelbach 1909 e. V.

Fr, 13.11. **19:00 Uhr**
FC Bayern Fanclub Mistelbach
Jahreshauptversammlung, Sportheim TSV Mistelbach

So, 15.11. **09:00 Uhr**
VdK OV Mistelbach
Teilnahme am Volkstrauertag mit Kirchgang und Kranzniederlegung, Mistelbach

So, 15.11. **09:30 Uhr**
Gemeinde Mistelbach
Volkstrauertag, Gedenkfeier

Mo, 16.11. **19:00 - 22:00 Uhr**
Bund Naturschutz Bayern e.V. OG Hummelgau-Mistelbach
BN-Kino: sechs Wissenschaftler äußern sich zum Fortbestand der Menschheit und der Erde Bergstubn Culmberg, Culmberg 5, 95473 Haag

Di, 17.11. **14:00 - 21:00 Uhr**
Seniorenarbeit der Gemeinde Mistelbach
Wir fahren in den Aischgrund zum Fischessen

Fr, 20.11. **20:00 Uhr**
SPD-Ortsverein Mistelbach
Preisschafkopf 2026, Sportheim TSV Mistelbach

Sa, 21.11. **10:00 - 18:00 Uhr**
Pro Mistelbach e.V.
Tag des offenen Heizungskellers, Kirchröthe 29 (Martin Schütze)

Fr, 27.11. **20:00 Uhr**
Gemeinde Mistelbach
Bürgerversammlung, Bewegungsraum des Kinderhortes (Schulstr. 1)

Sa, 28.11. **10:00 - 22:00 Uhr**
Frauen Union Hummelgau
Schöner kann die Vorfreude auf das Fest kaum sein - den Fuldaer Weihnachtsmarkt mit allen Sinnen erleben - Tagesfahrt nach Fulda, Fulda

DEZEMBER

Do, 03.12. **14:00 Uhr**
Fröhliche Runde
Treffen der Mistelbacher Senioren, Nikolausfeier, Lanzendorfer Backparadies

Fr, 04.12. **19:00 Uhr**
TSV Mistelbach 1909 e. V.
TSV-Stammtisch Dezember 2026, Sportheim TSV Mistelbach 1909 e. V.

So, 06.12. **13:30 - 17:30 Uhr**
Förderverein evang. Kita und Volksschule Mistelbach e.V.
Mistelbacher Weihnachtsmarkt, Rund um die evang. Kirche Mistelbach

Mo, 07.12. **19:00 - 22:00 Uhr**
Bund Naturschutz Bayern e.V. OG Hummelgau-Mistelbach
Advents - Stammtisch mit gemeinsamen Essen Bergstubn Culmberg, Culmberg 5, 95473 Haag

Sa, 19.12. **18:00 Uhr**
TSV Mistelbach 1909 e. V.
Misslwoocha Hüttenzauber 2026 Sportheim TSV Mistelbach 1909 e. V.

NACHRICHTEN FÜR DIE KATHOLIKEN IN MISTELBACH, HUMMELTAL UND GESEES

Gottesdienstzeiten

So, 01.11. Fest Allerheiligen mit anschließendem Friedhofsgang
Sa, 28.11. Ökumenisches Adventseinläuten am Vorplatz der Kirche, 17:15 Uhr

Die Termine und genauen Uhrzeiten der Sonntagsgottesdienste im November (Hl. Messen bzw. Wort-Gottes-Feiern), waren leider zum Redaktionsschluss noch nicht bekannt.

Wegen des Pfarrwechsels und Reduzierung der Gottesdienste kommt es zu Änderungen.

Die neuen Termine entnehmen Sie bitte der Gottesdienstordnung für November, der Tagespresse sowie unserer Homepage.

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

KLEINANZEIGE

LANDW. NUTZFLÄCHE ZU VERKAUFEN!
38.000m2 - Gemarkung Gesees - Flur Nr. 1137
Tel. 016095275917

Wir laden ein zum BN-Kino

BUND Naturschutz in Bayern e.V.

Wo: **Bergstubn Culmberg**
Wann: **Montag, 16. November um 19.00 Uhr**

In dem bekannten Kinofilm aus dem Jahr 2021 äussern sich sechs Wissenschaftler zum Fortbestand der Menscheit auf der Erde.

Der Eintritt ist frei, Spenden an die Ortsgruppe sind möglich.

Abfallwirtschaft

der Landkreis Bayreuth
Vielfalt & Visionen

Wussten Sie schon...

...dass Asbest gesundheitsschädigend ist und deshalb separat entsorgt werden muss?

Asbesthaltige Eternitplatten dürfen seit 1993 nicht mehr verbaut werden.
Die Entsorgung mit anderen Abfällen ist verboten.



Eternitplatten und andere **Asbestzement-Produkte** können auf der **Reststoffdeponie Heinersgrund** angeliefert werden.
Allerdings **nur nach vorheriger telefonischer Anmeldung.**

Beachten Sie unbedingt die Sicherheitsbestimmungen:
- Schutzkleidung und Atemschutzmaske benutzen
- Abfälle befeuchten, nicht brechen, nicht schneiden, nicht schleifen
- staubdicht in sogenannte „Big Bags" verpacken

Weitere Informationen zur Anlieferung unter **www.deponie-heinersgrund.bayreuth.de** oder unter **Tel. 0921 251848 oder –1840.**

Weitere Auskünfte telefonisch unter 0921 / 728 282 oder im Internet auf www.landkreis-bayreuth.de/abfall.

FRÄNKI
einfach, charmant, lokal

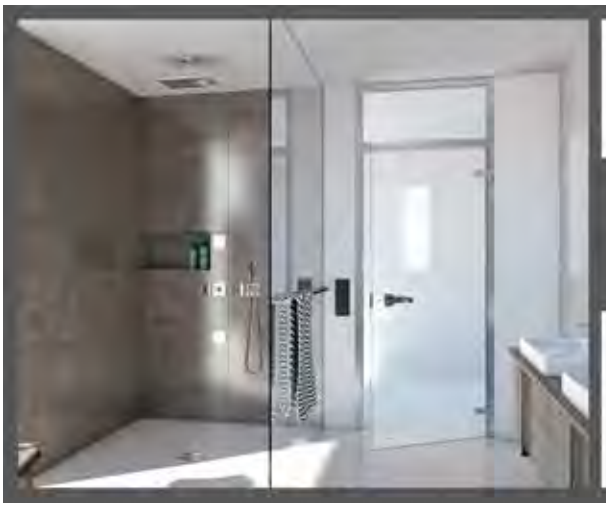
• CHAT · TELEFON · WISSEN · SERVICE

DEIN BUSINESS.
IMMER ERREICHBAR.

24/7 erreichbar, mehrsprachig und zuverlässig – per Chat oder Telefon. FRÄNKI nimmt Anrufe entgegen und beantwortet Kundenanfragen. Automatisch, schnell und rund um die Uhr.

Scannen und FRÄNKI live testen:
fraenki.ai





fliesen cremer
www.fliesen-cremer.de

Wir sind ein zertifizierter Betrieb für bodengleiche Duschen - Ihre Experten für Barrierefreiheit im Bad



Am Anger 22 in 95494 Gesees
Telefon: 09201-91 84 784
email: info@fliesen-cremer.de



Ihre Weihnachtsgrüße
im Mitteilungsblatt

ICH BERATE SIE GERNE
Stefanie Hoffmann
Tel.: 0151 18008842
E-Mail: s.hoffmann@inbayreuth.de

Bitte beachten! Anzeigen- und Redaktionsschluss für die Ausgaben: DEZEMBER ist am 10.11.26 und JANUAR bereits am 04.12.26.

Meisterhafte Technik, innovative Lösungen und Energie für die Zukunft – wir machen Ihr Zuhause smarter, effizienter und komfortabler!

Mach deinen Strom selbst sei unabhängig!

Ihr Kompetenter Partner für Solarenergie & Elektrotechnik

Kontakt

Jetzt auch bei WhatsApp
09270/914325

Althaidhof 89
95473 Creußen

Info@elts.biz

Elektrotechnik Schmidt
Qualität - Innovation - Erfahrung



www.elektrotechnik-creußen.de



Erkältungszeit – Frösteltzeit ♡

Am besten halten Sie sich schön warm.

Dabei helfen unsere Warmies Wärmekissen.

Sparen Sie

vom 01.-30. November 2026

10%

auf alle vorrätigen Original Warmies Wärmestofftiere.

Wohltuende Wärme für Körper & Seele

Entspannung und Geborgenheit in jeder Situation



Hummelgau-Apotheke
Wolfgang Bauer e.Kfm.
Rosenstr. 2
95511 Mistelbach
Telefon: (09201) 7822
E-Mail: apo-hummel@t-online.de



ICH BERATE SIE GERNE

Stefanie Hoffmann
Tel.: 0151 18008842
E-Mail: s.hoffmann@inbayreuth.de

FAHRSCHULE
JERAY
... macht Dich mobil !

Mit uns zum Führerschein!



Bayreuth: Di & Do 18.30 Uhr
Eckersdorf: Mo & Mi 19.00 Uhr

nächster Ferienkurs:
Montag, 28. Dezember 2026
9oo Uhr

0921 - 72 13 88 oder www.fahrschule-jeray.de



NEU: *Bestattungsvorsorge – bequem von Zuhause aus!*

Mit dem Online-Vorsorgeberater die eigene Vorsorge Schritt für Schritt und im eigenen Tempo realisieren.

Intuitiv Individuell Innovativ

HIMML Vorsorge · Friedrichstraße 1 · 95444 Bayreuth
Tel.: 0921.75 77 140 · www.himml-vorsorge.de/ovb

MeineApo.express

www.meineapo.express

Heute bestellt. Heute geliefert.

***Bis 11 Uhr bestellt* – Medikamente und mehr noch am selben Tag kostenlos* erhalten.**



-55%
4,95

SYNOFEN 500 mg/200 mg
20 Filmtabletten
PZN: 18218515



-40%
7,50

PROSPAN Hustenliquid
21 x 5 ml im Portionsbeutel
PZN: 03330867



-54%
42,95

GINKOBIL-ratiopharm 120 mg
120 Filmtabletten
PZN: 06680881

Die Lieferapotheke für Bayreuth und Umgebung.
Medikamente und mehr bis 11 Uhr bestellt – am selben Tag geliefert!
Mit Rezept oder ab 50 Euro kostenfrei!

GÜNSTIG BESTELLEN
LOKAL KAUFEN
SCHNELL GELIEFERT
KURZE WEGE WENIG ABFALL

Testen Sie uns!
10% Neukundenrabatt:
Code: HEUTE10

10 % Neukundenrabatt auf die erste Online-Bestellung, einmalig pro Kunde und nicht mit anderen Rabatten kombinierbar. Ausgenommen sind verschreibungspflichtige Arzneimittel und gesetzliche Zuzahlungen.
Angebote gültig bis 25.11.2026. Wir liefern montags bis freitags. Die Verfügbarkeit wird im Shop angezeigt. Bei Abholung informieren wir Sie, sobald Ihre Bestellung bereitliegt.





FRIEDRICHSFORUM

November

			Veranstaltung	
So.	**01.**	18:00 G	**J. S. Bach: Goldberg-Variationen** Der weltweit gefeierte Pianist Evgeni Koroliov spielt Bach	HIGH LIGHT
Do. Fr. Sa.	**05.** **06.** **07.**	19:00 G	**Jedermann** Das Theaterevent - von Hugo v. Hofmannsthal	
So.	**08.**	11:00 B	**Pauline Viardot: Shooting-Star, It-Girl, Ikone** Matinée und Moderation mit Talia Or (Sopran) und Maharani Chakrabarti (Klavier)	
So.	**08.**	19:00 G	**Echoes - performing the music of Pink Floyd** Eine emotionale Reise durch Pink Floyds Werk	
Do.	**12.**	20:00 G	**Mnozil Brass - Jubelei** 30 Jahre MNOZIL BRASS	
Fr.	**13.**	20:00 G	**Maybebop** Vier Typen. Vier Mikrofone. Sonst nichts.	HIGH LIGHT
So.	**15.**	11:00	**SANGESLUST 2026 - SingSing mit StimmGold** Preisgekröntes Vokalsextett beim Traditionskonzert in der JVA Bayreuth	
So.	**15.**	18:00 G	**Die Jahreszeiten** Der Philharmonische Chor Bayreuth singt Haydn	
Di.	**17.**	20:00 G	**Ringlstetter & Zinner** Irgendwas mit Küche	
Fr.	**20.**	19:30 K	**Nils Brunschede** Kein Mann für eine Nacht	HIGH LIGHT
Fr.	**20.**	19:30 B	**Niels Gade Quartett** präsentiert von den Kulturfreunden Bayreuth e.V.	
Sa.	**21.**	20:00 K	**Debby Smith & Band** Geheimtipp! Warmer Neo-Soul-Pop mit Debby Smith!	HIGH LIGHT
Sa.	**21.**	20:00 G	**Mirage - Visions of Fleetwood Mac** Die Magie der ikonischen Rockband Fleetwood Mac – authentisch, energiegeladen und live!	
So.	**22.**	18:00 B	**Franz Schubert: Die Winterreise** Klavierkonzert zur Ausstellung „Winterreise II“ von Ingo Kühl	
Mo.	**23.**	19:00 K	**Dokufilmreihe: Das deutsche Volk** Eindringlicher Film über Hanau, Trauer, Erinnerung und den Kampf um Gerechtigkeit.	
Fr.	**27.**	20:00 B	**Lisa Bassenge Trio** Two Whole Summers, Half A Life	HIGH LIGHT
Sa.	**28.**	20:00 G	**Dance Masters! Best of Irish Dance** Irlands neue Tanzsensation – Erneut auf Tournee durch Deutschland	
So.	**29.**	16:00 G	**Tabaluga und Lilli** Die Reise des Kleinen Drachen geht weiter. Das Musical für die ganze Familie.	
Mo.	**30.**	19:00 K	**Dokufilmreihe: Was haben wir gelacht** Fünf Frauen blicken zurück auf Sexismus, Macht und Humor im deutschen Fernsehen	HIGH LIGHT

Veranstaltungen des Friedrichsforums G Großer Saal K Kleiner Saal B Balkonsaal H Hofgartensaal W Wandelgang L Lounge

Tickets und VVK zu den Veranstaltungen an der Theaterkasse oder auf unserer Webseite: **www.friedrichsforum.de**


STADT
WERKE
Bayreuth
Bayreuth ist Kulturstadt –
und wir sind Teil davon.
Wir fördern vielfältigste Projekte,
Konzerte, Ausstellungen und
Initiativen, die Begegnung und
Inspiration schaffen.
Mehr erfahren?
Einfach scannen!
WIR POWERN KUNST& KULTUR
LEBENS ENERGIE
Dieses Bild wurde mit KI generiert.

VEMA

HEINERSREUTH

EGAL OB DOGGE ODER PUDEL:

Wir suchen Nachwuchs für das **Azubi** Rudel!



VEMA verbindet.

VEMA Versicherungsmakler Genossenschaft eG

bewerbung@vema-eg.de
karriere.vema-eg.de

Daniel Heller
0152 26429656

Adela Pataki
0921 990936450

www.regioenergie-bayreuth.de

RegioEnergie Bayreuther Land
Luitpoldplatz 5, 95444 Bayreuth
0921 / 285 58 01
kundenservice@bayernwerk-regio-energie.de

RegioEnergie
BAYREUTHER LAND



Regionaler Anbieter
Für unsere Heimat Bayreuth.

100% Ökostrom
Aus erneuerbaren Quellen für eine bessere Zukunft.

Persönlicher Kontakt
Beratung am Telefon ohne lange Warteschleifen.

100€ „StattGeld" für Ihren Wechsel zu uns!**

Hier online informieren!

Einfach QR Code scannen.
regioenergie-bayreuth.de

*Angegebene Preise sind Bruttopreise. Preisangebot für den Tarif „RegioEnergie Bayreuther Land - der Zuverlässige": Arbeitspreis 26,66 ct / kWh, Grundpreis 16,99 € / Monat. Angebot nur für unbestimmte Zeit und in bestimmten Postleizahlengebiet gültig. **Nach Vertragsabschluss erhalten Sie einen Gutschen über das „Bayreuther StattGeld" im Wert von 50 oder 100 Euro, je nach gewähltem Tarif. Dieser wird Ihnen nach Ablauf der Widerrufsfrist per Post zugesendet. „RegioEnergie Bayreuther Land" ist ein Produkt der Bayernwerk Regio Energie GmbH.

HÄFNER
HAUSTECHNIK

Baudienstleistungen aus einer Hand!

WIR BIETEN:

Komplett-Bäder (inkl. Fliesenarbeiten)
Pellet-, Holz und Hackschnitzelheizungen
Wärmepumpen, Solarthermie, Öl- & Gasheizungen
Innovative Heiz-Systeme mit Förderung
Komplett-Sanierung von Wohneinheiten
Wartung & Kundendienst für Heizungen

...UND VIELES WEITERE MEHR



Untere Au 4 . 95490 Mistelgau . Telefon 09206 / 679
Mobil: 0173 / 933 1234 . www.haustechnik-haefner.com

La Cosmetique

Face, Body & Soul

Inh.: Kerstin Scheer

Leistungen:

- Classic- Behandlung
- Sensible- / Couperose- Behandlung
- Clear Skin (unreine Haut)
- Deluxe – Anti - Aging – Behandlungen
- Lash & Brow Lifting
- Augenbrauen & Wimpern färben

Apparative Kosmetik:

- Mikrodermabrasion
- Aqua Facial
- MicroNeedling /SoftNeedling/ NanoNeedling

Krippleinstr.27, 95490 Mistelgau | Termine nach Vereinbarung | 0171 6247027 | Instagram:_la_cosmetique_

SCHEER MALERFACHBETRIEB
GMBH & CO. KG

Kirchweg 5, 95494 Gesees
0160 / 97 55 23 32
udo-scheer@t-online.de
0170 / 32 45 06 8
thomas-scheer@t-online.de
Fax: 0921 / 79 31 58 32

Ausführung sämtlicher Malerarbeiten, Fassadenanstriche, Bodenbeläge, Altbausanierungen und vieles mehr.

Dr. Wolf-Dieter Münch
ZAHNARZT

Bayreuther Str. 53c – 95503 Hummeltal

Tel. (09201) 7328 – Fax (09201) 95578

Von Montag 02.11.2026
bis Freitag 06.11.2026
haben wir keine Sprechstunde

Die Vertretung in dringenden Notfällen übernimmt :

Praxis Dr. Daniel Raab
Bamberger Straße 15 95488 Eckersdorf
Telefon : 0921 31359

Öffnungszeiten Montag bis Freitag: 8:00 bis 13:00 Uhr
Dienstag, Donnerstag, Freitag zusätzlich: 15:00 bis 18:00 Uhr

Steinkaufzentrum
Natursteine für den Garten

Steinbau TM
Steinwerk
Steinhandel

riesen Auswahl • Beratung
Planung • Montage

Huth 1 • 95473 Haag
ABA Bayreuth-Süd,
8 km Richtung Creußen
Telefon 09201 9980
www.steinkaufzentrum.de



Hofverkauf am 28. November von 9 – 14 Uhr
mit frisch gegrillten Bratwürsten, Glühwein und Kinderpunsch
Hirtenweg 7, 95503 Hummeltal

Rinderbraten	Roastbeef	Leberknödel
Tafelspitz	Hüftsteaks	Bratwürste
Rouladen	Flanksteaks	Salami
Suppenfleisch	falsche Lende	Burgerpatties
Beinscheiben	Filet	
Gulasch	Zunge	**Im Glas:**
Hackfleisch	Ochsenbacken	Sauerbraten
		Krenfleisch
		Gulaschsuppe

Vorbestellungen nehmen wir gerne
unter 0151 289 60 155 entgegen.

Das Fleisch ist vakuumiert. Nur solange der Vorrat reicht.
Weitere Informationen unter: www.foerster-hummeltal.de

Bestattungen Neumann

Seit über 30 Jahren
Tel. 0921-5075780



Ihr Bestatter für Mistelbach, Bayreuth, Gesees und Hummeltal

Filiale Bayreuth: Badstr. 11, 95444 Bayreuth
www.bestattungen-neumann.de

Wir sind für Sie da - wenn Sie uns brauchen.



- Elektroinstallationen Neu- und Altbau
- Elektroinstallationen allgemein
- Beleuchtungstechnik Innen und Außen
- Partner für Hausverwaltungen
- E-Check
- Technik für E-Mobilität
- Sat-Anlagen
- Netzwerktechnik
- Sicherheitstechnik
- Blitz- und Überspannungsschutz

Elektro M & K
Inhaber: Alexey Barabash

Rosenstr. 9, 95511 Mistelbach
Tel 0151 54837610
info@elektro-m-und-k.de
www.elektro-m-und-k.de



Wir helfen Ihnen wieder auf die Füße!

Traditionelles Handwerk
mit **moderner** Orthopädie

- Zertifizierte Diabetes-Versorgungen
- Orthopädische Maßschuhe
- Schuheinlagen nach Maß für Alltag und Sport
- Orthopädische Schuhveränderungen und Zurichtungen
- Schuhreparaturen
- Spezielle Therapieschuhe
- Bandagen und Orthesen
- Kompressionsstrümpfe
- Pedographien, elektrische Druckmessungen und 3D-Meßtechniken
- Individuelle Beratung bei Fußproblemen

Wölfel
Orthopädie & Schuhtechnik
INGO HARTMANN

Pestalozzistraße 20
95445 Bayreuth

Tel 0921 41120
Fax 0921 41199

Mail info@woelfel-ortho.de
Web www.woelfel-ortho.de

@OrthopaedieschuhtechnikWoelfel
@orthopaedieschuhtechnikwoelfel

Energieberatung
Unabhängig und neutral

Kalorika

Energieausweise *für*
Wohngebäude und
Nichtwohngebäude
KfW-Fördergelder
BAFA-Zuschüsse
Neubaunachweise
Energieberater Denkmal
iSFP individueller Sanierungsfahrplan
(Gefördert vom Bundesamt für Wirtschaft u. Ausfuhrkontrolle - BAFA)

(09 201) 91 70 245

Ingenieur-Büro
Thomas Will
Oberes Lindig 8
95494 Gesees
kontakt@kalorika.de
www.kalorika.de

Energieeffizienz Experte

energieagentur

Mitglied der vom Bundesumweltministerium geförderten Kampagne:
CO_2
Hülsa sucht Schutz



Too Good To Go

Hauptgeschäft Gesees-Forkendorf
Sophienbergweg 9 · Ruf: 09201 917560
Mo. - Fr. 06:00 - 18:00 Uhr, Sa. 06:00 - 13:30 Uhr,
So. 07:00 - 10:00 Uhr

Filiale in Hummeltal
Bayreuther Strasse 10 · Ruf: 09201 7998050
Mo. - Fr. 6.00 - 18.00 Uhr, Sa. 06:00 - 12:00 Uhr,
So. geschlossen

www.geseeser-landbaeckerei.de

Rudi's SPEZIALREINIGUNGEN Shop

In unserem Shop bieten wir Ihnen professionelle Reinigungsmittel für Zuhause, Caravaning und Kfz an.
www.rudis-shop.de

Außerdem bieten wir Ihnen folgende Leistungen zur Ausführung an:

- Grundreinigungen
- Terrassenreinigungen
- Aufbereiten von Natursteinen
- Oberflächenreinigungen & Veredelungen
- Bauendreinigungen
- Reinigen von behandelten Holzoberflächen
- Schutzimprägnierungen
- Graffittientfernungen
- nachträgliches Erstellen von Rutschsicherheit für nahezu alle Oberflächen, auch in Dusche & Badewanne

www.rudis-spezialreinigungen.de

Rudi's Spezialreinigungen, Am Anger 22, Gesees
Tel. 09201 - 91 86 129
Mail: info@rudis-spezialreinigungen.de

BADConcept BAYREUTH
exklusives Bad-Design

Wir planen und bauen Ihr Traumbad!



Bäder aus einer Hand:
• Planung • Maurer- • Trockenbau-
• Maler- • Fliesenlegerarbeiten
• Elektro- • Sanitärinstallation

Huth 1 • 95473 Haag • Tel. 09201 / 9980
www.badconcept-bayreuth.de



ICH BERATE SIE GERNE
Stefanie Hoffmann
Tel.: 0151 18008842
E-Mail: s.hoffmann@inbayreuth.de

Baumbestattung:

ZURÜCK ZU DEN WURZELN IN DEN SCHOSS VON MUTTER ERDE.

St. Georgen 13 • Bayreuth
0921.26 202
www.dannreuther.de
Dannreuther

Praxis für Osteopathie
Christian Richter (Heilpraktiker)

Deine Begleitung auf dem Weg der Gesundheit – für Babys, Kinder und Erwachsene

www.osteopathie-richter.de

0151/155 900 36
info@osteopathie-richter.de
Marktplatz 3
95490 Mistelgau/Obernsees

UNILUX



Einfach sparen: Fenster oder Türen tauschen!

Wer jetzt Fenster und Türen energetisch austauscht, profitiert von bis zu 20 % staatlicher Förderung. **Und wir übernehmen den gesamten Papierkram für Sie.**

Jetzt Termin ausmachen: Tel. 09206/993520

JREDEL Schreinerei

Schreinerei Jürgen Redel
Lochau 1 b, 95488 Eckersdorf
info@Redel-Schreinerei.de

Wärme • Komfort
SCHILLER
• Umwelt •

- Heizung
- Wärmepumpen
- Solaranlage
- Kundendienst
- Bäder
- Wellness
- Pelletsanlagen
- Energieberatung





Schöne Bäder vom Profi

**Pünktlich und zuverlässig.
Auf Wunsch mit 3D-Planung.
Staubarm und sauber.
Alles aus einer Hand incl.
Mauerarbeiten, Fliesen und
Elektroarbeiten.**

**www.hs-schiller.de
Tel: 09201/1032**





Die Schreinerei für das Besondere.

...natürlich Oetter!
www.oetter.de

Neue Fenster, schicke Türen
oder individueller Innenausbau?

Jetzt anrufen:
Fon 0921 75978-0

Besuchen Sie unsere Ausstellung
in der Karl-von-Linde-Straße 4.
Vereinbaren Sie dazu telefonisch
Ihren Wunsch-Termin.



Andreas Oetter GmbH | Humboldtstraße 6 | 95444 Bayreuth

SCHÜCO Partner

- Fenster
- Dachfenster
- Haustüren
- Innentüren
- Trockenbau & Innenausbau
- Laminat- & Parkettarbeiten

MONTAGEBAU
Michael JUNG

Telefon
0 92 79 / 3 50
Fax
0 92 79 / 9 77 35 96
Mobil
0170 / 320 90 38
montagebau.jung@gmx.de

Friedrich-Seggel-Straße 1 • 95490 Mistelgau

OFRA-Tech GmbH
Pottensteiner Str. 3
95503 Hummeltal

Kontakt: Mario Görl, Elektromeister
0151 10867151
m.goerl@ofra-tech.de
www.ofra-tech.de

Wir bilden aus:
Elektroniker für Energie & Gebäudetechnik (m/w/d)



Dienstleistungen
Danny Rümpelein

Bei Fragen stehe ich Ihnen gerne zur Verfügung!

Blumenstraße 8
95496 Glashütten
0151/41814288
dannyruempelein@hotmail.de

- Garten- & Landschaftsbau
- Baggerarbeiten (Aushub, Abriss, usw.)
- Transporte
- Mäharbeiten
- Innenausbau
- Schüttgüter (Sand, Schotter, Basaltkies, Granitkies, gesiebter Humus, usw.)



Photovoltaik
Wärmepumpen
Stromspeicher
vom Profi

SBC FRANKEN

WIR BRINGEN SONNE AUFS DACH. UND WÄRME INS HAUS.

Jetzt beraten lassen und aktiv zur Energiewende beitragen.

Als regionaler Fachbetrieb bieten wir Ihnen individuelle Lösungen für:

- ✓ Photovoltaik
- ✓ Wärmepumpen
- ✓ Stromspeicher
- ✓ Ladeinfrastruktur

Hier gehts zur Website

Wir machen Sie unabhängig.
Und glücklich.

SONNENBATTERIECENTER FRANKEN GmbH
Zentrale Bayreuth
Unterwaizer Str. 6 · 95500 Altenplos
Telefon: +49 (0) 921 78 77 67 0 · E-Mail: info@sbc-franken.de

sbcfranken.de

Haustechnik Bauer GmbH

Ihr Meisterbetrieb für Hummeltal & Umgebung
Pottensteiner Str. 10 • 95503 Hummeltal
Telefon: 09201 95633 • www.haustechnikbauer.de

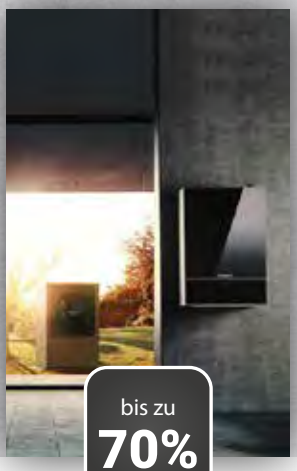
Jetzt Heizung erneuern und Förderungen nutzen!
Haben wir Ihr Interesse geweckt? Zögern Sie nicht uns zu kontaktieren!



Solarthermie



Biomasse



Wärmepumpe

eco.Tech
neue Energien & Technik GmbH

Ihr zuverlässiger Partner
aus der Region
- individuelle Beratung
- großes Produktsortiment
- schlüsselfertige Umsetzung
- Privat & Gewerbeanlagen

Mission Unabhängigkeit

Photovoltaikanlagen und
intelligente Stromspeicher
ermöglichen die maximale
Eigenversorgung



Lehengraben 4
95463 Bindlach
Tel.: 09208 453 940
info@ecotech-energy.de

www.ecotech-energy.de

TESLA ENERGY CERTIFIED INSTALLER
SENEC Fachpartner Platin+
E3/DC ENERGY STORAGE
Heckert Solar
Fronius
IBC SOLAR Partner 2024

Löwe

WIRTSHAUS GOLDENER LÖWE

Wir laden ein zur herzhaften Genusszeit

Wirtshaus Goldener Löwe e.K.
Hauptstr. 4 · 95494 Gesees
Telefon & WhatsApp
09201 / 9173111
eMail info@goldener-loewe.de
www.goldener-loewe.de
Folgt uns!

Tradition
Regional
Echt guad

Unser Wirtshaus im November

MONTAGSKRACHER

Kulmbacher Schwarzfleisch
in süß-saurer Soße, mit kleinen
Meerrettichklößchen

für 11,80 €



KLOSSDEAL
am Sonntag

Kürbis-Curryragout
mit 2 Kartoffelklößen
und Parmesan

für 11,90 €



WIRTSHAUSMUSIK

Am 09. + 23. November

ist wieder zünftige
Wirtshausmusik bei uns.



Ihr wollt frisches Schäuferl?

Bekommt Ihr.

Auf Vorbestellung schieben wir
für Euch, Euer Lieblingsgericht,
in den Ofen. Einfach einen Tag
vorher melden.



Holts'a Ent'n, Holts'a Gans



Gans für 4–5 Personen

mit 1,0 l Soße, 3 Port. Gewürzblaukraut,
3 Port. Rahmwirsing und 10 Klößen

für 135,00 €



Ente für 2–3 Personen

mit 0,5 l Soße, 2 Port. Gewürzblaukraut,
2 Port. Rahmwirsing und 6 Klößen

für 65,00 €

Auch bei uns im Wirtshaus möglich.



Therme OBERNSEES

managed by GMF

Ankommen. Abschalten. Auftanken.

Veranstaltungen im November

FAMILIENWELT

- **Kinder-Spiel & Spaß-Nachmittag**
  jeden Dienstag, 14 bis 17 Uhr:
  Spiel und Spaß im und am Wasser.
  Treffpunkt: Thermelino-Wasserwelt.

- **Meerjungfrauen-Schwimmkurs**
  Samstag, 14. November:
  Tauche ein in die zauberhafte Welt der Nixen. Lerne, wie man elegant mit einer Flosse durchs Wasser gleitet und erlebe ein unvergessliches Abenteuer.

Kurs leider bereits ausgebucht!
Weitere Termine s. Webseite

- **Thermelino-Kinder-Club-Nachmittag**
  Samstag, 28. November,
  15 bis 18 Uhr:
  Kommt zum bunten Familiennachmittag mit Thermelino!
  Freut euch auf jede Menge Wasserspaß und ein kunterbuntes Bällebad im Meditationsbecken.



ENTSPANNUNGSPARADIES

- **DIE KRAFT DER MEDITATION: Yin & Yang - Die Balance in mir**
  Freitag, 27. November,
  ab 14.45 Uhr
  Eine Duftreise zwischen Ruhe und Kraft. Unter Anleitung von Gisela Leinberger in der Hopfenstube.

Thermenmarkt OHNE Flohmarkt
Sonntag, 8. Nov.,
9:30 bis 16:30 Uhr

Flohmarkt
9:30 bis 15:00 Uhr
vor dem Sportheim
in Plankenfels

Öffnungszeiten Oktober - April
täglich
Bad: 10 - 21 Uhr
Sauna: 10 - 22 Uhr

Therme OBERNSEES
in der Fränkischen Schweiz
Rundum Natur pur!

An der Therme 1 ◂ 95490 Mistelgau-Obernsees ◂ Tel.: 0 92 06/993 00-0 ◂ **www.therme-obernsees.de** ◂ info@therme-obernsees.de
PHYSIOFIT HENTES Gesundheit und Wellness ◂ **Belle Visage** Kosmetikstudio/Fußpflege/Maniküre ◂ **Missimo** Der Friseursalon



ANDRÉ HAGEN®

DER OPTIKER

TELEFON 0921 - 800 26 263

GUTSCHEIN
50 €
BEIM KAUF VON EINSTÄRKENBRILLEN

GUTSCHEIN
150 €
BEIM KAUF VON GLEITSICHTBRILLEN

NUR GÜLTIG GEGEN VORLAGE DES GUTSCHEINS, NICHT VERRECHENBAR MIT ANDEREN AKTIONEN, KEINE BARAUSZAHLUNG MÖGLICH

RICHARD-WAGNER-STRASSE 32 · 95444 BAYREUTH · WWW.OPTIKER-BAYREUTH.DE